

A

- 1697 / 2 - 94 / 95

**Belgische Kamer
van Volksvertegenwoordigers**

GEWONE ZITTING 1994-1995 (*)

2 FEBRUARI 1995

WETSVOORSTEL

**betreffende de verplichting
om een lijst van mandaten,
ambten en beroepen, alsmede een
vermogensaangifte in te dienen**

AMENDEMENTEN

N° 1 VAN DE HEER YLIEFF

Artikel 1

**Het punt 5 aanvullen met de woorden « en van
de Commissie van de Europese Unie ».**

N° 2 VAN DE HEREN DETIENNE EN GEYSELS

Art. 3

Paragraaf 3 aanvullen als volgt :
« De aangiften worden gedurende 5 jaar na de in-
diening ervan bewaard. »

Zie :

- 1697 - 94 / 95 :

— N° 1 : Wetsvoorstel van de heren Michel, Tant, Eerdekens,
Bossuyt en Langendries.

(*) Vierde zitting van de 48^e zittingsperiode.

- 1697 / 2 - 94 / 95

**Chambre des Représentants
de Belgique**

SESSION ORDINAIRE 1994-1995 (*)

2 FÉVRIER 1995

PROPOSITION DE LOI

**relative à l'obligation de déposer
une liste de mandats, fonctions
et professions et une déclaration
de patrimoine**

AMENDEMENTS

N° 1 DE M. YLIEFF

Article 1^{er}

**Compléter le point 5 par les mots « et de la
Commission de l'Union européenne ».**

Y. YLIEFF

N° 2 DE MM. DETIENNE ET GEYSELS

Art. 3

Compléter le § 3 par ce qui suit :
« Cette déclaration est conservée pendant un délai
de 5 ans, à dater de son dépôt. »

Voir :

- 1697 - 94 / 95 :

— N° 1 : Proposition de loi de MM. Michel, Tant, Eerdekens,
Bossuyt et Langendries.

(*) Quatrième session de la 48^e législature.

VERANTWOORDING

Er moet in een termijn worden voorzien tijdens welke de vermogensaangifte beschikbaar blijft. De voorgestelde termijn stemt overeen met de verjaringstermijn.

N^r 3 VAN DE HEER YLIEFF

Art. 3

1) In § 1, het tweede lid aanvullen als volgt :

« die de in deze paragraaf bedoelde personen persoonlijk, in gemeenschap dan wel in onverdeeldheid houden of bezitten, zowel in België als in het buitenland ».

2) In § 3, de woorden « die hij onder verzegelde omslag moet bewaren » **vervangen door de woorden** « die hij gedurende ten minste twaalf jaar onder verzegelde omslag moet bewaren ».

N^r 4 VAN DE HEREN MICHEL EN GRIMBERGHS

Art. 3

Paragraaf 2 aanvullen als volgt :

« Die aangifte wordt gedurende 8 jaar na de indiening ervan bewaard. Na het verstrijken van die termijn worden beide aangiften vernietigd. »

N^r 5 VAN DE HEER VAN MECHELEN c.s.

Artikel 1

Dit artikel aanvullen met een punt 13, luidend als volgt :

« 13. de leden van niveau 1 van de ministeriële kabinetten van de federale regering, de gewest- en gemeenschapsregeringen, de regering van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest inbegrepen ».

D. VAN MECHELEN
Ph. DEFYET
P. DEWAELE
J. GEYSELS

JUSTIFICATION

Il importe de prévoir le délai pendant lequel la déclaration de patrimoine demeure disponible. Le délai proposé correspond au délai de prescription.

Th. DETIENNE
J. GEYSELS

N^o 3 DE M. YLIEFF

Art. 3

1) Au § 1^{er}, compléter le deuxième alinéa par ce qui suit :

« détenus ou possédés par les personnes visées dans le présent paragraphe en propre, en communauté ou en indivision tant en Belgique qu'à l'étranger ».

2) Compléter le § 3 par ce qui suit :

« durant douze années au moins ».

Y. YLIEFF

N^o 4 DE MM. MICHEL ET GRIMBERGHS

Art. 3

Compléter le § 2 par ce qui suit :

« Cette déclaration est conservée pendant 8 ans après son dépôt. Après ce délai, les deux déclarations sont détruites. »

L. MICHEL
D. GRIMBERGHS

N^o 5 DE M. VAN MECHELEN ET CONSORTS

Article 1^{er}

Compléter cet article par un point 13, libellé comme suit :

« 13. membres de niveau 1 des cabinets ministériels du gouvernement fédéral et des gouvernements de région et de communauté, y compris du gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale ».

N° 6 VAN DE HEER DETIENNE

Art. 5

Dit artikel aanvullen als volgt :

« De wet is evenwel van toepassing op de kandidaten voor de parlementsverkiezingen en de verkiezingen van de gewestraden in 1995. »

N° 7 VAN DE HEER EERDEKENS

Art. 3

Paragraaf 3 aanvullen als volgt :

« gedurende tien jaar na de indiening ervan om ze na het verstrijken van die termijn aan de indiener terug te geven. »

N° 6 DE M. DETIENNE

Art. 5

Compléter cet article par ce qui suit :

« Cependant, la loi s'applique aux personnes qui se présentent aux élections législatives et des conseils régionaux prévues pour l'année 1995. »

Th. DETIENNE

N° 7 DE M. EERDEKENS

Art. 3

Compléter le § 3 comme suit :

« durant dix ans à dater de leur dépôt, pour les restituer à leur auteur à l'expiration de ce délai. »

C. EERDEKENS